

[10th September 1960]

(b) The estimate has been furnished to the Madras Public Service Commission. The Madras Public Service Commission will take action for selecting suitable candidates by recruitment by transfer from among Junior Engineers and Supervisors for filling up the vacancies on a regular basis. Pending selection of the candidates by the Madras Public Service Commission appointments to these posts are made under the emergency provisions of the rules from among Junior Engineers and Supervisors selected provisionally for appointment as Assistant Engineers.

[Note.—An asterisk (\*) at the commencement of a speech indicates revision by the Member.]

## II.—ADJOURNMENT MOTION *RE* THE CLOSURE OF PUDUKKOTTAI TEXTILES, NAMANASAMUDRAM.

MR. SPEAKER : I have received an Adjournment Motion from Sri M. Kalyanasundaram.

I have repeatedly advised that hon. Members should not bring Adjournment Motions of this type before the House as other means of settlement of the disputes like the one mentioned in the Adjournment Motion are available.

SRI M. KALYANASUNDARAM: கனம் சபாநாயகர் அவர்களே, லேபர் இலாகா தலையிட்டுத் தீர்த்து வைக்க வேண்டிய பிரச்சினை இது. அதைச் செய்யத் தவறியதால் தான் சபையின் கவனத்திற்கு கொண்டுவர வேண்டியிருக்கிறது. நமனசமுத்திரத்திலே, புதுக்கோட்டை டெக்ஸ்டைல்ஸ் என்ற மில் ஜூன் மாதத்திலே மூடப்பட்டது. அதைப் பற்றி நான் அப்போதே அரசாங்கத்திற்குத் தெரியப்படுத்தினேன். லேபர் இலாகாவுக்குத் தெரியப்படுத்தியதிலே அவர்கள் உண்மையிலேயே மில்லையே மூடப்போகிறார்கள், இது ஜெனியின் க்ளோஷர்; ஆகையால் நாங்கள் தலையிட முடியாது” என்று சொன்னார்கள். நான் அப்போது அது உண்மையல்ல என்று சர்க்காருடைய கவனத்திற்குக் கொண்டுவந்தேன். சென்ற ஜூலை மாதம் 19-ம் தேதியன்று மில்லைத் திறந்து கணிசமான தொழிலாளிகளை விட்டுவிட்டு ஒரு சில தொழிலாளிகளை எடுத்துக் கொள்வது என்று மில் முதலாளிகள் ஆரம்பித்தார்கள். அப்போது இதை நான் அரசாங்கத்தினுடைய கவனத்திற்குக் கொண்டுவந்தேன். திறக்கப்பட்டதும் 31-ம் தேதி லேபர் கமிஷனர் கன்ஸிலியேஷன் போடுகிறார். அதற்கு முதலாளி வரமறுக்கிறார். அதன் பிறகு லேபர் கமிஷனர் கல்கத்தா போய்விட்டார். அதைப் பற்றி தொழில் அமைச்சரைக் கேட்டால், அவர் “நான் என்ன செய்வது, லேபர் கமிஷனர் இல்லையே” என்று சொல்லுகிறார். கால தாமதம் ஆவதால் முதலாளிகளின் கை வலுவடைகிறது. வேண்டுமென்றே தொழிலாளிகளை வேலையிலிருந்து நீக்க முதலாளிகள் எடுக்கக் கூடிய நடவடிக்கை என்று நான் சுட்டிக்காட்டியிருக்கிறேன். அதை சபையின் கவனத்திற்கும் கொண்டுவரவேண்டிய அவசியம் இருக்கிறது. வேண்டுமென்றே தொழிலாளிகளை வேலையிலிருந்து

10th September 1960] [Sri M. Kalyanasundaram]

நீக்குவதை—தகாத வழியில் நீக்குவதை—தடுக்க அரசாங்கம் மறுக்கிறது என்ற காரணத்தினால் சபையின் மற்ற அலுவல்களை ஒத்திவைத்து இதை விவாதிக்க வேண்டும், நடவடிக்கை எடுத்து எல்லா தொழிலாளிகளையும் வேலைக்கு எடுக்க வழி செய்ய வேண்டும் என்பதற்காகக் கொண்டுவந்திருக்கிறேன். அதிலும் தொழிலாளிகளை வேலைக்கு வைத்துக்கொண்டிருப்பவர்களையும் முந்திய சர்வீசை கணக்கில் எடுத்துக்கொள்ள மாட்டேன் என்று புதிய சர்வீஸாகப் போட்டிருக்கிறார்கள். இதில் சர்க்கார் கால தாமதம் செய்வதால் இதை அமைச்சருடைய கவனத்திற்குக் கொண்டுவர விரும்புகிறேன்.

MR. SPEAKER: Does the Hon. Minister want to say anything?

THE HON. SRI R. VENKATARAMAN: கனம் சபாநாயகர் அவர்களே, விதிகளின்படி இந்த ஒத்திவைப்புப் பிரேரணை செல்லாது என்று எடுத்துச் சொல்லிவிட்டீர்கள். இந்த விஷயத்தில் சட்டம் இருக்கிறது. சட்டப்படி நடவடிக்கைகள் எடுத்துக் கொண்டிருக்கிறோம். கனம் அங்கத்தினர் கல்யாண சந்திரம் அவர்கள் பேசியதிலிருந்து இந்த விஷயத்தில் துரிதமாகக் கூட நடவடிக்கை எடுத்துக் கொள்ளப்பட்டிருக்கிறது என்று தெரிகிறது. ஏனென்றால் 31-ம் தேதியே—10 நாட்களுக்குள்—கன்ஸிலியேஷனுக்குக் கூப்பிட்டார்கள் என்றால், துரிதமாகத்தான் நடவடிக்கை எடுக்கப்பட்டு வருகிறது என்று தெரிகிறது. இதிலே ரிப்போர்ட் வர வேண்டியிருக்கிறது. சர்க்காரில் இருக்கக் கூடிய கமிஷனுக்கு பல வேலைகள் இருக்கின்றன. அவசரமாக கல்கத்தாவிற்கு சென்றிருப்பதால் வந்தவுடன் சர்க்காருக்கு ரிப்போர்ட் சமர்ப்பிக்க வேண்டும். ஒவ்வொருவரும் அவரவர்களுடைய காரியத்தை உடனடியாக கவனிக்க வேண்டும் என்று சொல்லுவதென்றால் சர்க்கார் நடவடிக்கை எடுப்பது கஷ்டமாக இருக்கும் என்று தெரிவித்துக் கொள்ள விரும்புகிறேன்.

MR. SPEAKER: I said a few days back that the Assembly was not the forum especially for discussing such motions. There are other means of settlement available for such disputes. Because Sri M. Kalyanasundaram, being a Leader of the Party, has brought it. I gave him this concession for bringing in this motion before the House. Hereafter I will not permit him even for bringing in such motions. I will refuse it. I, therefore, rule this motion out of order.

### III—ANNOUNCEMENTS.

#### (1) ELECTION TO THE BOARD OF INDUSTRIES.

MR. SPEAKER: The House will remember that according to the programme fixed by me for the election to the Board of Industries, poll, if any, is to be held between 9 a.m. and 1 p.m. on Monday, the 12th September 1960. As the House is to adjourn to-day (10th September 1960), it will not be possible to conduct the poll on the 12th September 1960. I am, therefore, to extend the